

B Yi VUi !<][\ `][\ h']b ' ? Òb][g K i ghYf\Ui gYb. ' ð f`HfUi a \Ui g`k UfhYh°

9bhXYW_Yb`G]Y`XYb`BYi VUi `Y]bYg`a cXYfbYb`FY]\Yb\Ui gYg
]b`?Òb][g`K i ghYf\Ui gYb`"9fZU\fYb`G]Y`a Y\ f`ØVYf
YbYf[Yh]gWXY`GUb]Yfi b[`i bX` : ÒfXYfa Ò[`]W_X]hYb"



? Òb][g`K i ghYf\Ui gYbž`8 Yi hgW`UbX`!`ð`? Òb][g
K i ghYf\Ui gYb`YbghY`h`Y]b`bYi Yg`FY]\Yba`]hY`\Ui gž`XUg`X]Y
5bbY`a` `]W_X]hYb`XYg`a cXYfbYb`K`c`bYbg`]b`Y]bYa`nYbhfU`Yb
i bX`[`Y]W_nY]h][`fi` \][Yb`l` a` Z`X`j` YfY]bh`"A`]h`Y]bYf`[`fc»nØ`][`][`Yb
K`c`b`Z`Ä`W`Y`j`cb`Yhk`U`%(`(`ž&\$`a`†`]gh`X]YgYg`Ni` \Ui`gY`]XYU`ZØf
: Ua`]`Ybž`X]Y`gck`c`\`D`Uhn`U`g`Ui`W`?`ca`Zc`fh`gi`W`Yb`"@Ui`h`
**k`c`b`[`i`YW`"XY`VY`[`Y]ghYfh`XUg`9fX`[`YgW`cgg`a`]h`Y]bYa`c`ZY`bYb
K`c`b`!`i`bX`9ggVYfY]W`ž`XYf`X]fY`_h`Ui`Z`X]Y`HYffUggY`ZØ`lfhž`gck`]Y
Y]bYf`dfU`_h]gW`Yb`?ØW`Y`i`bX`Y]bYa` ;`ÀghY`!K`7"**

⇒ `YfghYb`C`VYf[`YgW`cgg`k`UfhYb`XfY]`GW`U`Zn]a`a`Yf`Ui`Z`X]Y`bYi`Yb
6Yk`c`b`Yfž`Yf[`Àbnh`Xi`fW`Y]b`[`Yf`Äi`a`][`Yg`6UX`Yn]a`a`Yf`a`]h
: YbghYf`i`bX`YVYbYfX][`Yf`8`i`gW`Y`"9]b`VYgcbXYfYg`<][\ `][\ h`XYg

<Ui gYg]ghX]Y`nk Y]hY`9hU[YžX]Y`ni gÀhn`]W\Yb`K c\bfUi a`V]YhYb
_Ubb``gY]Yg`ZØf`Y]b`<ca YcZZ]WžY]bYb`<cVVmfUi a ž
:]hbYggVYfY]W`cXYf`gc[Uf`Y]bY`DUfhmcbY"GY`Vghj YfghAbX`]W
[]VhYg`Ui W`Y]b`HU[Yg]W`hVUX`a]h`Y]bYf`YVYbYfX][Yb`8i gW\Yž
k Ug`XUg`; YgUa`hUb[YVch`UVfi bXYh"

A cXYfbYg`K c\ bYb`hf]ZZh`Ui Z 9bYf[]YZfYi bX`]W\ _Y]h

9]b`k Y]hYfYf`D`i gdi b_hX]YgYf`a a cV]Y`]gh`XYf`?Y`Yf`gck]Y`X]Y
H]YZ[UfU[Y`a]h`nk Y]`GhY`d`ÀhnYbžX]Y`XYb`5`hU[`Yf\YV`]W
Yf`Y]W`hYfb"K Ug`X]Y`6Ui ei U`]h`hVYhf]Zž`gYhnYb`X]Y`6Ui hfÀ[Yf
Ui Za cXYfbY`A UhYf]U`]Yb`i bX`hYW\ b]gW\Y`GhUbXUfXg" Gc`g]bX
=bYb!`i bX`5i » Ybk`AbXY`ØVYfk]Y[YbX`]b`Y]bYa`Zf]gW\Yb`K Y]»
[Y\U`hYbž`k`À`fYbX`X]Y`6ØXYb`Ui g`dZY[Y`Y]W`hYa`J]bm`i bX
a cXYfbYb`:`]YgYb`VYghY`Yb"5i W`X]Y`9bYf[]Y]Z]n]Ybn`k]fX
Xi fW`XfY]ZUW`]gc`]Yfj Yf[`UghY`?i bghgbc`ZZYbghYf`i bX`Y]bY
: i » VcXYb\Y]ni b[`]Yk`À`f`Y]ghYh"

=a`FU\`a Yb`Y]bYg`VYk`i gghYfYb`l`a [Ub[g`a]h`9bYf[]Y`k]fX`]b
8Yi hgW`UbX`ni bY\`a YbX`X]Y`YbYf[Yh]gW\Y`GUb]Yfi b[
j`cfUb[Yhf]YVYb"6YgcbXYfg]a`:`c_`i`g`ghY`Yb`A U» bU\`a Yb`k]Y`X]Y
8À`a`a`i`b[`j`cb`:`UggUXY`i`bX`8UW`ž`XYf`5i`ghUi`gW`j`cb`:`YbghYfb
gck]Y`X]Y`9fbYi`Yfi`b[`j`cb`<Y]ni`b[Yb"GW`fUa`a`"XY`Yf`_`Àfhž
XUgg`Xi`fW`gc`W\Y`GUb]Yfi`b[Yb`XYf`K`Àfa`Yj`Yf`i`gh`Yf\YV`]W
fYXi`n]Yfhi`bX`X]Y`9bYf[]Y]Z]n]Ybn`j`YfVYggYfh`k]fX"8]Yg`k]fX
VYgcbXYfg`fY`Yj`Ubhž`k`Ybb`a`Ub`X]Y`G]hi`Uh]cb`j`YfU`hYhYf`; YV`Ai`XY
gck]Y`X]Y`ghY][YbXYb`<Y]n`cghYb`VYhfUW`hYh"

8]Y`6i`bXYgfY[]Yfi`b[`i`bhYfghØhnh`gc`W\Y`=b]h]Uh]j`Yb`a`]h
YbhgdYfW\YbXYb`:`ØfXYfdfc[fUa`a`YbžX]Y`XUfUi`ZUVn]Y`Ybž
?`]a`UgW`i`hn`ni`j`Yfk]f`_]W\Yb`i`bX`9bYf[]Y`_cghYb`ni`gYb`_Yb"=a
=U`f`&\$&`ni`a`6Y]gd]Y`k`i`fXY`Y]b`:`ØfXYfdfc[fUa`a`ZØf
_]a`UZfYi`bX`]W\Yb`BYi`VUi`]bg`@VYb`[Yfi`ZYbž`XUg`a`]h`%ž`-`
A`j`]UfXYb`9i`fc`Yhk`U`(*`"\$`\$\$`BYi`VUi`k`c\bi`b[Yb`i`bhYfghØhnhY"
@Ui`h`XYb`=Zcfa`Uh]cbYb`j`cb`Vi`bXYgfY[]Yfi`b["XY`_`ØbbYb
YbYf[Yh]gW\Y`GUb]Yfi`b[ga`U» bU\`a`Yb`gc[Uf`ni`Yf\YV`]W\Yb
?cghYbY]bgdUfi`b[Yb`VY]`XYb`<Y]n`cghYb`ZØ`fYb"

: ÒfXYfi b[`i bX`Ub[Zf]gh][Y`J c fhY]`Y

6Y]`XYf`D`Ubi b[`Y]bYf`YbYf[Yh]gWYb`GUb]Yfi b[`k]fX`cZh`Y]b
]bX]j]Xi Y`Yf`GUb]Yfi b[gZU\fd`Ub`Ya dZc`\`Ybži a `XUg`Yk`Y]] [Y
; YVÄi XY [Ub n\Y]h`]W`ni `VYhfUW`hYb" `9g`ghY\`Yb`nU`\fY]W`Y
: ÒfXYfa Ò[`]W`_Y]hYb`ni f`J YfZØ[i b[ž`X]Y`V]g`ni `+`\$`i `XYf`?`cghYb
UVXYW`Yb`_`ÒbbYb" `8]Y`6UbXVfY]hY`XYf`GUb]Yfi b[g`_cghYb``]Y[h
nk]gW`Yb`) "\$\$\$`i bX`) "\$\$\$\$`9i fcžUV\Äb[] [`j cb`XYb
]bX]j]Xi Y`Yb`A U» bU`a`Yb"

Ni gUa a YbZUggYbX`Äggh`g]W`gU[Ybž`XUgg`XUg`BYi VUi dfc`Y`_h]b
?`Òb][g`K i ghYf`Ui gYb`b]W`h`bi f`Y]b[`Ya Øh]W`Yg`Ni `Ui gY`V]YhYž
gcbXYfb`Ui W`]b`di bW`c`9bYf[]YYZZ]n]Ybn`i bX
: ÒfXYfa Ò[`]W`_Y]hYb`Ui ZXYf`<`Ò\Y`XYf`NY]h]gh" `A]h`Y]bYa `_'UfYb
: c`_i g`Ui ZBUW`\U`h][`_Y]h`i bX`a cXYfbYa `K c`bYb`\UVYb`X]Y
6Ui `YffYb`Y]b[`i hYg`<`ÄbXW`Yb`VYk]YgYb"

8YhU]`g	
C fh	?`Òb][g`K i ghYf`Ui gYbž`8Yi hgW`\`UbX
E i Y`Yb	<ul style="list-style-type: none"> • k c`b[`i YW`"XY • k k k "gW`fUa`a`"XY • k k k "Vi bXYgfY[]Yfi b["XY

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`bU[!VfUbXYbVi f["XY